



състезателна програма  
ПЪЛНОМЕТРАЖНИ ФИЛМИ

**Дофус - Книга I: Жулит**  
Франция, 2015, 107 мин., 2D  
режисьор Антони Ру  
продуцент Ankama Animations  
сценарист Антони Ру, Оливие Ванел

**Dofus - Book I: Julith**  
France, 2015, 107 min., 2D  
director Anthony Roux  
producer Ankama Animations  
scriptwriter Anthony Roux, Olivier Vannelle

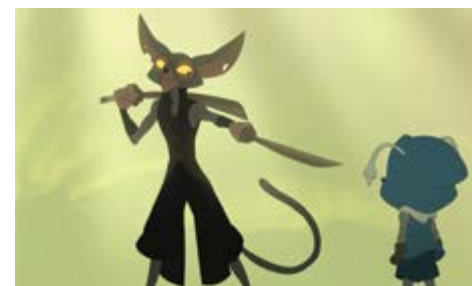


Във величествения град Бонта 10-годишният Жорис води щастлив живот в магическия магазин на своя баща-осиновител, Керуб Крепин.

Един ден, когато Жорис се противопоставя на Керуб и среща своя идол Гоббоул, суперзвездата Кан Каркас, в него се заражда странно чувство. Жулит, отмъстителна вещица, която се е заклела да унищожи Бонта, се е завърнала и е готова за битка. Скоро съдбата ще срещне Жулит и Жорис. Ще успее ли Жорис с помощта на приятелите си да открие тайната на своя мистериозен произход и да спаси вълшебния град Бонта?

In the majestic city of Bonta, 10 year old Joris, leads a happy life in the magic shop of his adoptive father, Kerub Crepin.

Yet the day Joris defies Kerub and meets his idol, Kahn Karkass, the Gobbowl superstar, a strange feeling creeps up on him. Julith, the vengeful witch who vowed to destroy Bonta is back and ready for battle. Soon fate will make Julith and Joris meet. Will Joris with the help of his friends unfold the secret of his mysterious origins and save the magic city of Bonta?



competition  
FEATURE FILMS



състезателна програма  
ПЪЛНОМЕТРАЖНИ ФИЛМИ

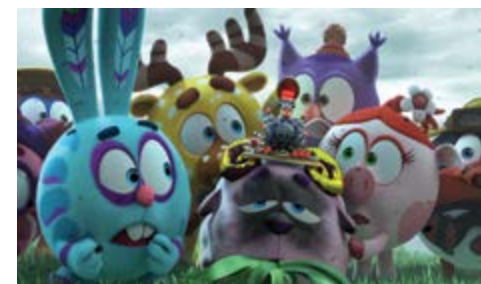
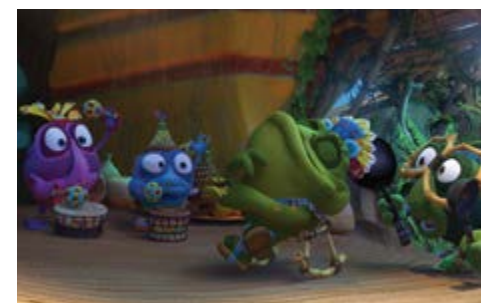
**Кикорики: Легенда за златния дракон**  
*Русия, 2016, 89 мин., 3D*  
 режисьор Денис Чернов  
 продуценти Фьодор Бондарчук,  
 Иля Попов, Дмитрий Рудовский  
 сценаристи Денис Чернов, Дмитрий Яковенко

**Kikoriki: Legend of the Golden Dragon**  
*Russia, 2016, 89 min., 3D*  
 director Denis Chernov  
 producers Fedor Bondarchuk,  
 Ilya Popov, Dmitriy Rudovskiy  
 scriptwriters Denis Chernov, Dmitriy Yakovenko

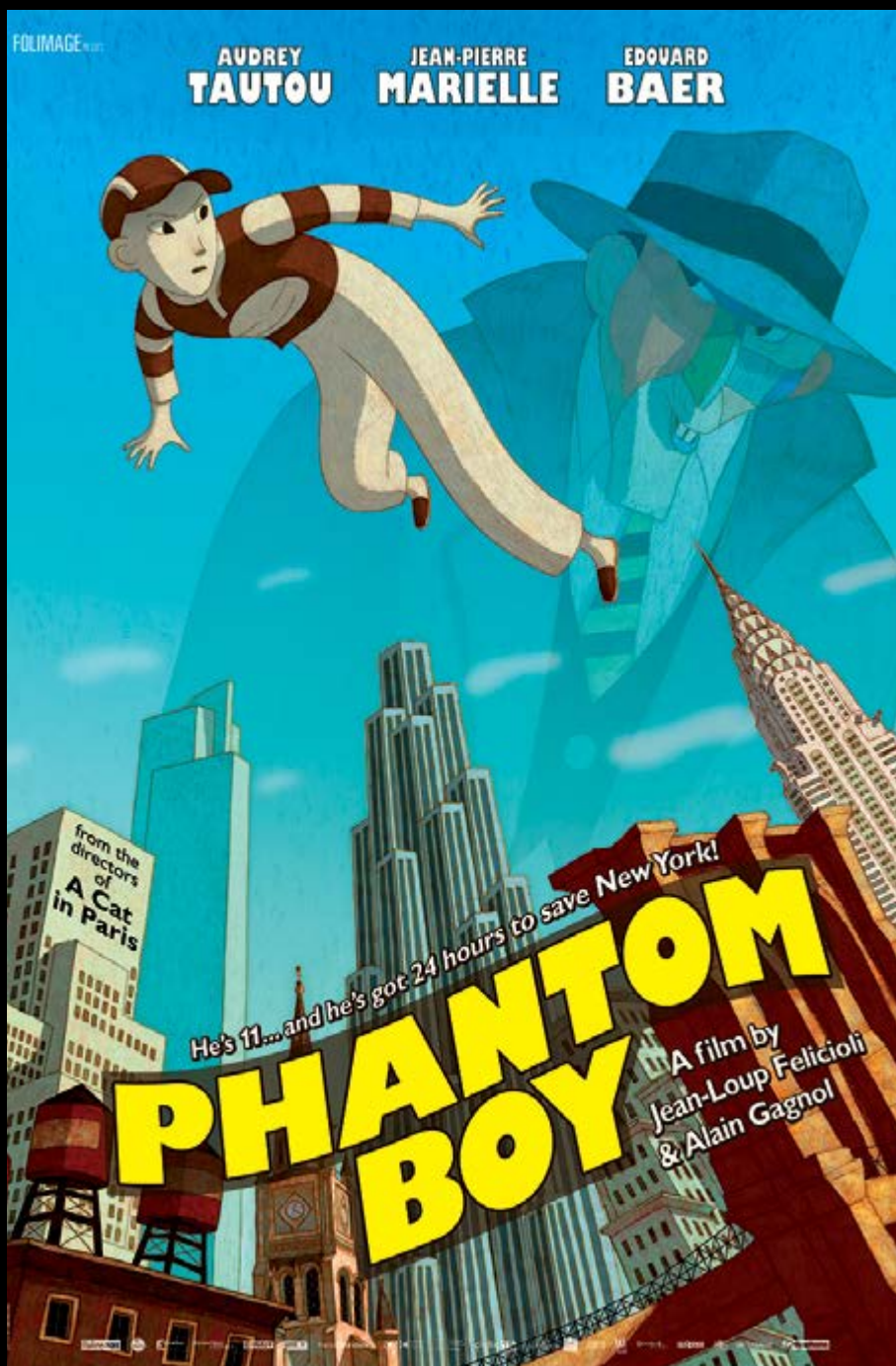


Милите и обикновени обитатели на спокойния остров Кикорики са вкарани против волята си в едно голямо приключение, когато техният съгражданин-учен изобретява страхотно устройство – каска, наречена „Подобринаторът“. Тя взема характерните качества на един човек и ги разменя с качества на друг.

The lovably simple residents of peaceful Kikoriki Island are thrown kicking and screaming into a big adventure, when their resident scientist invents an amazing device – a helmet called “The Improverizer,” which takes personality traits from one person and swaps them with traits of someone else.



competition  
FEATURE FILMS



състезателна програма  
ПЪЛНОМЕТРАЖНИ ФИЛМИ

### Момчето фантом

*Белгия, Франция, 2015, 80 мин., 2D*  
режисьори Ален Ганьол, Жан-Лу Фелисиоли  
продуценти Folimage, Lunanime  
сценарист Ален Ганьол  
музика Серж Бесе

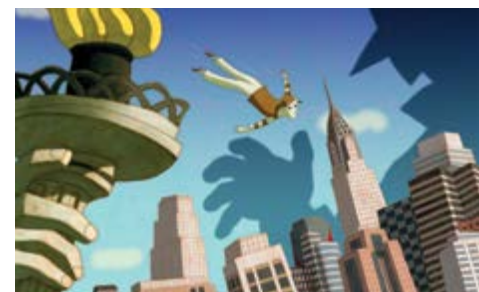
### Phantom Boy

*Belgium, France, 2015, 80 min., 2D*  
directors Alain Gagnol, Jean-Loup Felicioli  
producers Folimage, Lunanime  
scriptwriter Alain Gagnol  
music Serge Basset



11-годишният Лео от Ню Йорк е момче-фантом: той може да става невидим и да лети през стените. Лео се сприятелява с Алекс, полицай, временно прикован към инвалидна количка. Той е ранен от мистериозен гангстер, заплашващ града с опасен компютърен вирус.

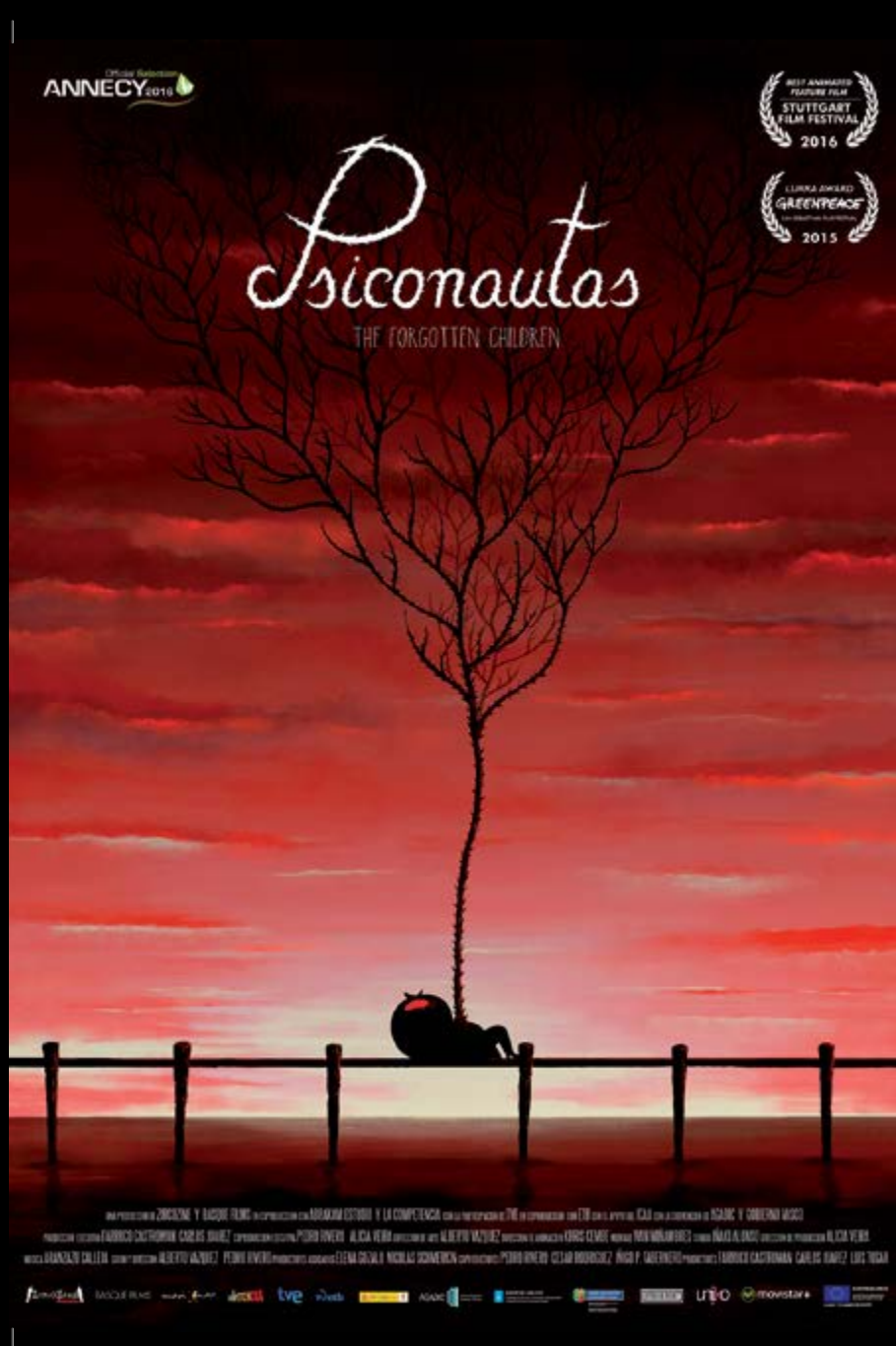
Заедно двамата сформират необичаен тандем – Лео във въздуха и Алекс на земята.



Leo, an 11-year-old boy from New York, is a phantom boy: he can become invisible and fly through walls. He befriends Alex, a police officer temporarily stuck in a wheelchair. Alex was hurt by a mysterious gangster threatening the city with a dangerous computer virus. Together they form an extraordinary duo, with Leo in the air and Alex on the ground.



competition  
FEATURE FILMS



състезателна програма  
ПЪЛНОМЕТРАЖНИ ФИЛМИ

### Психонавти, забравените деца

Испания, 2015, 75 мин., 2D

режисьори Алберто Васкес, Педро Риверо  
продуценти Фаруко Кастроман,  
Карлос Хуарес, Луис Тосар  
сценаристи Алберто Васкес, Педро Риверо  
музика Арансасу Кайеха

### Psychonauts, the forgotten children

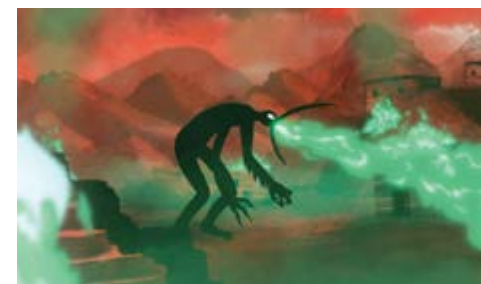
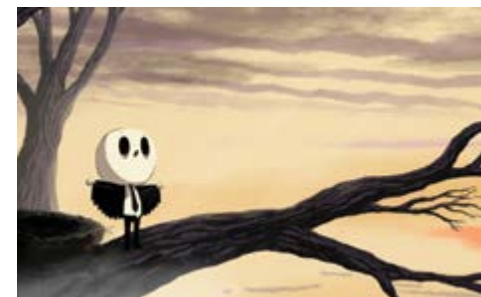
Spain, 2015, 75 min., 2D

directors Alberto Vazquez, Pedro Rivero  
producers Farruco Castroman, Carlos Juarez, Luis Tosar  
scriptwriters Alberto Vázquez & Pedro Rivero  
music Aranzazu Calleja

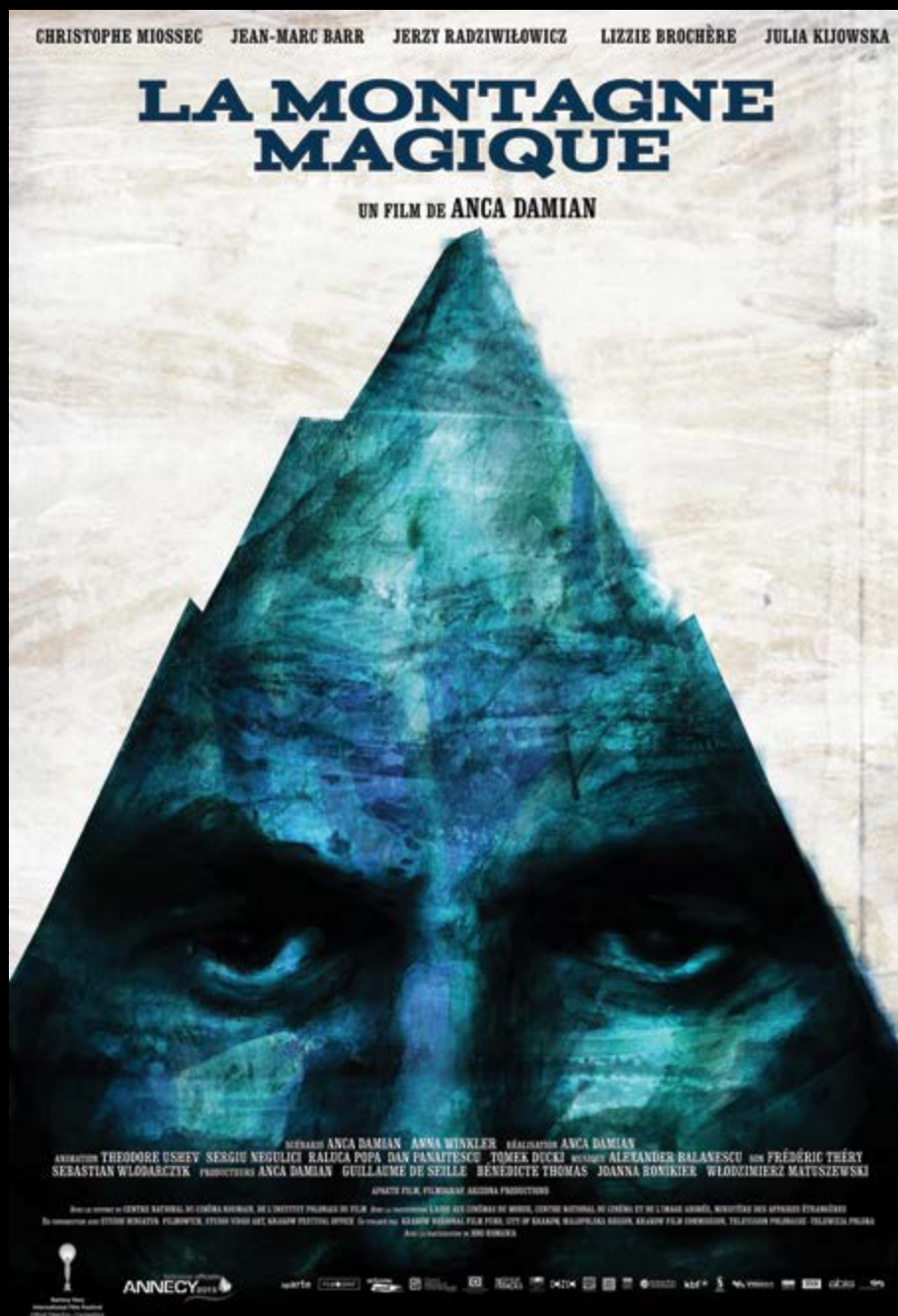


Бърдбой и Динки са двама тийнейджъри, решили да избягат от остров, унищожен от екологична катастрофа. Бърдбой се изолира от света, а Динки се впуска в опасно приключение с надеждата, че Бърдбой ще я последва.

Birdboy and Dinky are two teenagers who have decided to escape from an island devastated by ecological catastrophe: Birdboy by shutting himself off from the world, Dinky by setting out a dangerous journey with the hope that Birdboy will accompany her.



competition  
FEATURE FILMS



състезателна програма  
ПЪЛНОМЕТРАЖНИ ФИЛМИ

### Вълшебната планина

Франция, Полша, Румъния, 2015, 97 мин.

режисьор Анка Дамян

продуцент Анка Дамян

сценаристи Анка Дамян, Анна Винклер

музика Александър Баланеску

### The Magic Mountain

France, Poland, Romania, 2015, 97 min.

director Anca Damian

producer Anca Damian

scriptwriters Anca Damian, Anna Winkler

music Alexander Balanescu

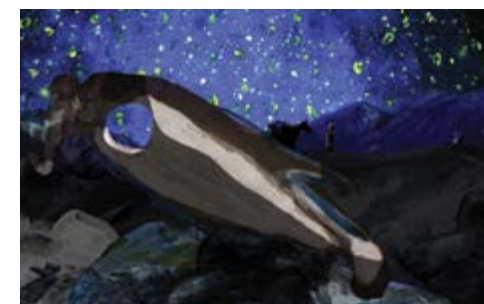


Под формата на анимационна документална драма, биографията на Адам Яцек Винклер странства през близо половин век история.

Като полски бежанец в Париж, Адам живее живот без граници, искайки да промени света. Неговият приключенски живот взема остър завой през 80-те, когато той вижда себе си като рицар на XX век и напуска Франция, за да се бори с дилетантството и куража, рамо до рамо с командир Масуд срещу Съветската армия в Афганистан.

In the form of an animated docu-drama, the biography of Adam Jacek Winkler wanders through nearly half a century of history.

A Polish refugee in Paris, Adam lived a boundless life, wanting to change the world. His adventurous life takes a radical turn in the 80s, as he visions himself a knight of the 20th century and leaves France to fight with both amateurism and courage, alongside commander Masoud against the Soviets in Afghanistan.



competition  
FEATURE FILMS